

# Decreto federale

*Disegno*

**concernente la concessione di un contributo a fondo perso alla Fondazione per gli immobili delle organizzazioni internazionali (FIPOI) per il finanziamento della ristrutturazione della sede dell'Organizzazione mondiale del commercio (OMC) a Ginevra**

del ...

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,*

visto l'articolo 167 della Costituzione federale<sup>1</sup>;

visto l'articolo 22 della legge del 22 giugno 2007<sup>2</sup> sullo Stato ospite;

visto il messaggio del Consiglio federale del 30 maggio 2008<sup>3</sup>,

*decreta:*

## **Art. 1**

<sup>1</sup> È stanziato un credito d'impegno di 45 milioni di franchi per un contributo unico a fondo perso a favore della Fondazione per gli immobili delle organizzazioni internazionali (FIPOI).

<sup>2</sup> Il contributo è destinato a finanziare la ristrutturazione della sede dell'Organizzazione mondiale del commercio (OMC) a Ginevra, compresi la trasformazione e l'ampliamento dell'edificio per le conferenze dell'OMC.

## **Art. 2**

Il presente decreto non sottostà a referendum.

<sup>1</sup> RS 101

<sup>2</sup> RS 192.12

<sup>3</sup> FF 2008 4379

Concessione di un contributo a fondo perso alla Fondazione per gli immobili delle organizzazioni internazionali (FIPOI) per il finanziamento della ristrutturazione della sede dell'Organizzazione mondiale del commercio (OMC) a Ginevra. DF

---